



**Pfarrbrief
St. Bartholomäus
Niedermotzing
und
St. Lukas Aholting**



18.10. – 23.11.2025

Nr. 43 - 47/2025

Bei der Verteilung des nächsten Pfarrbriefs werden 2,00 € kassiert.
Davon gehen jeweils 0,50 € an die Austräger.

**STÄRKE,
WAS DICH
TRÄGT.**

Diaspora-Sonntag

16. November 2025

DEINE SPENDE WIRKT!



www.bonifatiuswerk.de

Keiner
soll alleine
glauben.



Hilfswerk für den Glauben
**bonifatius
werk**

Bild: © 2014/2015 Bonifatiuswerk der Deutschen Kirche

29. SONNTAG IM JAHRESKREIS

19. Oktober 2025

29. Sonntag im Jahreskreis

Lesejahr C

1. Lesung: Exodus 17,8-13

2. Lesung:

2. Timotheus 3,14 - 4,2

Evangelium: Lukas 18,1-8



Ildiko Zavrakidis

» Sollte Gott seinen Auserwählten, die Tag und Nacht zu ihm schreien, nicht zu ihrem Recht verhelfen, sondern bei ihnen zögern? Ich sage euch: Er wird ihnen unverzüglich ihr Recht verschaffen. Wird jedoch der Menschensohn, wenn er kommt, den Glauben auf der Erde finden? «

Samstag, 18.10.25

Hl. Lukas, Evangelist

Niedermotz. 18:30 Uhr

Oktober-Rosenkranz

Niedermotz. 19:00 Uhr

Vorabendmesse

Theresia Rager f. + Schwiegersohn Josef Lugauer

Z.G John Joseph f. + Frau Gertraud Schmidt

Sonntag, 19.10.25

29. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: Ex 17, 8-13; L2: 2 Tim 3, 14 - 4, 2; Ev: Lk 18, 1-8

Aholfing 8:45 Uhr

Oktober-Rosenkranz

Aholfing 9:15 Uhr

Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien

zum Patrozinium St. Lukas

z. G. Pfarrei St. Lukas Aholfing f. Hl. Lukas

z. G. Rita Dunst f. + Cousine Rosa Biederer

z. G. Margit Wolf f. + Ehemann Franz

z. G. Fam. Johann Wagner f. + Eltern Therese u.

Richard

Aholfing 10:45 Uhr

Tauffeier von Lukas Wagner

H. H. Pfr. John befindet sich von 19.10. bis 24.10.2025 auf Ordens-Exerzitien in Rom. Bereitschaftsdienst übernimmt H. H. Pfarrer Nießner. Die Werktags-Gottesdienste entfallen in diesem Zeitraum.

30. SONNTAG IM JAHRESKREIS

26. Oktober 2025

30. Sonntag im Jahreskreis

Lesejahr C

1. Lesung:
Sirach 35,15b-17,20-22a

2. Lesung:
2. Timotheus 4,6-8,16-18

Evangelium: Lukas 18,9-14



Ildiko Zavrakidis

» Zwei Männer gingen zum Tempel hinauf, um zu beten; der eine war ein Pharisäer, der andere ein Zöllner. Der Pharisäer stellte sich hin und sprach bei sich dieses Gebet: Gott, ich danke dir, dass ich nicht wie die anderen Menschen bin, die Räuber, Betrüger, Ehebrecher oder auch wie dieser Zöllner dort. «

Samstag, 25.10.25

Samstag der 29. Woche im Jahreskreis

Missio-Kollekte

Niedermotz. 13:30 Uhr

Traummesse von Oliver Englisch u. Melanie Penzkofer mit Wortgottesdienst m. Diakon Rupert Loichinger

Puchhof	19:00 Uhr	Vorabendmesse Liselotte Baronin von Maffei für + Schwestern Hildegard und Elisabeth und Nichte Sabine Mesner u. Ministranten aus Niedermotzing
Sonntag, 26.10.25		
30. SONNTAG IM JAHRESKREIS		
Missio-Kollekte		
L1: Sir 35, 15b-17.20-22a; L2: 2 Tim 4, 6-8.16-18; Ev: Lk 18, 9-14		
Niedermotz.	9:15 Uhr	Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien z. G. Walter Weber f. + Mutter z. Sterbetag
Aholfing	10:15 Uhr	Eucharistiefeier für unsere Pfarreien Mathilde Gebhard f. + Maria Wolf u. + Freunde z. G. Heinrich Dunst f. + Ehefrau z. Sterbetag z. G. Fam. Meier f. + Walter Meier z. Sterbetag
Dienstag, 28.10.25		
Hl. Simon u. Hl. Judas Thaddäus, Apostel		
Aholfing	17:30 Uhr	Abendmesse Fam. Heitzer f. + Tante Maria Wolf z. Geburtstag
Mittwoch, 29.10.25		
Mittwoch der 30. Woche im Jahreskreis		
Obermotzing	17:30 Uhr	Abendmesse
Donnerstag, 30.10.25		
Donnerstag der 30. Woche im Jahreskreis		
Niedermotz.	17:30 Uhr	Abendmesse N. N. z. Ehren Hl. Antonius
Freitag, 31.10.25		
Hl. Wolfgang, Bischof v. Regensburg		
Aholfing		Abendmesse entfällt
Samstag, 01.11.25		
HOCHFEST ALLERHEILIGEN		
L1: ; L2: ; Ev:		
Niedermotz.	9:15 Uhr	Eucharistiefeier für unsere Pfarreien zu Allerheiligen, anschließend Gräbersegnung Maria Knott f. + Ehemann z. Sterbetag z. G. Hedwig Vogl f. + Verwandtschaft z. G. Marianne Luttnier f. + Ehemann, Vater u. Opa z. G. Fam. Josef Schütz f. + Mutter u. Oma z. G. Fam. Köck f. + Eltern
Aholfing	10:15 Uhr	Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien zu Allerheiligen mit H.H. Pfarrer Nießner, anschließend Gräbersegnung z. G. Rita Dunst f. + Verwandtschaft z. G. Fam. Rauscher f. + Eltern Johann u. Maria Rauscher z. Sterbetag

2. November 2025

Allerseelen
Lesejahr C

1. Lesung: Weisheit 3,1-9
2. Lesung:
1. Korinther 15,20-23
Evangelium:
Johannes 6,37-40



Ildiko Zavrakidis

» Das aber ist der Wille dessen, der mich gesandt hat, dass ich keinen von denen, die er mir gegeben hat, zugrunde gehen lasse, sondern dass ich sie auferwecke am jüngsten Tag. Denn das ist der Wille meines Vaters, dass jeder, der den Sohn sieht und an ihn glaubt, das ewige Leben hat und dass ich ihn auferwecke am jüngsten Tag. «

Sonntag, 02.11.25

31. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Kollekte f. Priesterausbildung Ost- u. Mitteleuropa

L1: Weish 11, 22 - 12, 2; L2: 2 Thess 1, 11 - 2, 2; Ev: Lk 19, 1-10

Niedermotz.	9:15 Uhr	Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien z. G. Fam. Köck f. + Eltern
Aholing	10:15 Uhr	Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien Agathe Gerischer f. + Tanten, Onkeln u. Cousine

Dienstag, 04.11.25

Hl. Karl Borromäus, Bischof v. Mailand

Aholing	17:30 Uhr	Abendmesse Fam. Steiger f. alle + Angehörigen
---------	-----------	--

Mittwoch, 05.11.25

Mittwoch der 31. Woche im Jahreskreis

Niedermotz.	17:30 Uhr	Abendmesse
-------------	-----------	------------

Donnerstag, 06.11.25 **Hl. Leonhard, Einsiedler v. Limoges**

Niedermotz.	17:30 Uhr	Abendmesse Monika Englmeier f. + Vater Johann Kellner
-------------	-----------	--

Freitag, 07.11.25

Hl. Wilibrord, Bischof v. Utrecht, Glaubensbote

Aholing	17:30 Uhr	Abendmesse Sophie Busl f. + Schwägerinnen u. Schwager
---------	-----------	--

Samstag, 08.11.25

Samstag der 31. Woche im Jahreskreis

Zählung der Gottesdienstbesucher

Aholing	17:30 Uhr	Vorabendmesse Rita Dunst f. + Maria Wolf z. Geburtstag z. G. Fam. Johann Wagner f. + Eltern
---------	-----------	---

Sonntag, 09.11.25

32. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: 2 Makk 7, 1-2.7a.9-14; L2: 2 Thess 2, 16 - 3, 5; Ev: Lk 20, 27-38

Zählung der Gottesdienstbesucher

Niedermotz.	9:15 Uhr	Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien z. G. Theresia Rager m. Fam. f. + Ehemann u. Vater z. Sterbetag z. G. Sabine Werdin f. + Eltern Ilse u. Robert Hiendlmayer
-------------	----------	--

Pfarreien-Wallfahrt nach Rom vom 10.11. bis 14.11.25. Bereitschaftsdienst übernimmt H. H. Pfr. Nießner. Die Werktags-Gottesdienste entfallen in diesem Zeitraum.

Donnerstag, 13.11.25 Donnerstag der 32. Woche im Jahreskreis

Niedermotz. 17:30 Uhr Fatima Rosenkranz

33. SONNTAG IM JAHRESKREIS

16. November 2025

**33. Sonntag
im Jahreskreis**

Lesejahr C

1. Lesung: Maleachi 3,19-20b

2. Lesung:

2. Thessalonicher 3,7-12

Evangelium: Lukas 21,5-19



Ildiko Zavrakidis

» Aber bevor das alles geschieht, wird man Hand an euch legen und euch verfolgen. Man wird euch den Synagogen und den Gefängnissen ausliefern, vor Könige und Statthalter bringen um meines Namens willen. Dann werdet ihr Zeugnis ablegen können. «

Samstag, 15.11.25

**HI. Albert d. Gr., und HI. Leopold und HI. Marinus
Diaspora-Kollekte**

Niedermotz. 17:30 Uhr Vorabendmesse zum Volkstrauertag
KSuK Ober- u. Niedermotzing e. V. f. + Mitglieder
Fam. Schütz f. + Eltern
anschließend, ca. 18:30 Uhr: Gedenkfeier am
Kriegerdenkmal in Niedermotzing

Sonntag, 16.11.25

**33. SONNTAG IM JAHRESKREIS
Diaspora-Kollekte**

L1: Mal 3, 19-20b; L2: 2 Thess 3, 7-12; Ev: Lk 21, 5-19

Aholting 9:15 Uhr Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien
zum Volkstrauertag
z. G. KSRK Aholting/Puchhof f. + Mitglieder u. Opfer von
Gewalt und Kriegen, anschließend Gefallenen-
Gedenken am Kriegerdenkmal zu „100 Jahre
Kriegerdenkmal“
z. G. Geschwister Haas mit. Fam. f. + Eltern

Dienstag, 18.11.25

Weihetag der Basiliken St. Peter und St. Paul zu Rom

Aholting 17:30 Uhr Abendmesse
f. + Maria Wolf u. + Therese Wolf

Mittwoch, 19.11.25 Hl. Elisabeth, Landgräfin v. Thüringen

Niedermotz. 17:30 Uhr Abendmesse
Rudi u. Fritz Santl f. + Bruder Josef z. 65. Geb. u. +
Bruder Hans z. 70. Geb.

Donnerstag, 20.11.25 Hl. Korbinian, Hauptpatron der Erzdiözese München

Niedermotz. 15:30 Uhr Stille Anbetung
Niedermotz. 17:00 Uhr Rosenkranz
Niedermotz. 17:30 Uhr Abendmesse f. d. Verstorbenen des Monats November
Fam. Penzkofer f. + Edith Penzkofer

Freitag, 21.11.25 Gedenktag Unserer Lieben Frau in Jerusalem

Krankenkommunion
Aholting 17:30 Uhr Abendmesse f. d. Verstorbenen des Monats November,
anschließend kurze Anbetung
Helga Proksch f. + Ehemann zum 10. Sterbetag

CHRISTKÖNIGSSONNTAG

23. November 2025

Christkönigssonntag

Lesejahr C

1. Lesung: 2. Samuel 5,1-3

2. Lesung: Kolosser 1,12-20

Evangelium: Lukas 23,35b-43



Ildiko Zavrakidis

» Über ihm war eine Aufschrift angebracht: Das ist der König der Juden. Einer der Verbrecher, die neben ihm hingen, verhöhnte ihn: Bist du denn nicht der Christus? Dann rette dich selbst und auch uns! Der andere aber wies ihn zurecht und sagte: Nicht einmal du fürchtest Gott? Dich hat doch das gleiche Urteil getroffen. «

Samstag, 22.11.25 Hl. Cäcilia, Jungfrau, Märtyrin in Rom

Kollekte f. Jugend- und Arbeiterseelsorge

Aholting 17:30 Uhr Vorabendmesse mit Ministranten-Aufnahme
Heinrich Dunst f. + Verwandtschaft

Sonntag, 23.11.25 CHRISTKÖNIG

Kollekte f. Jugend- und Arbeiterseelsorge

L1: Ez 34, 11-12. 15-17; L2: 1Kor 15, 20-26. 28; Ev: Mt 25, 31-46

Niedermotz. 9:15 Uhr Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien mit Ministranten-
Aufnahme und Ministranten-Verabschiedung
z. G. Renate Lenzian f. + Vater z. Sterbetag

Wir wünschen allen, die im November Namenstag, Geburtstag oder ein anderes Jubiläum feiern, alles Gute und Gottes Segen.

Verstorbene des Monats November

Ludwig Knott, OM	+ 01.11.2015	85 Jahre
Franz Xaver Schießl, Puchhof	+ 12.11.2015	92 Jahre
Friedrich Proksch, Rain	+ 16.11.2015	66 Jahre
Renate Oswald, vorm. NM	+ 20.11.2015	75 Jahre
Frieda Ertl, Kirchdorf	+ 18.11.2017	89 Jahre
Johann Busl, AH	+ 27.11.2017	87 Jahre
Rupert Rager, NM	+ 10.11.2018	85 Jahre
Dunst Karl, AH	+ 13.11.2019	90 Jahre
Edith Penzkofer, OM	+ 21.11.2023	81 Jahre
Ludwig Reindlmeier, AH	+ 28.11.2023	90 Jahre

Herr gib Ihnen die ewige Ruhe!

Kollekten Ergebnis

Sammlungen	Aholfing	Niedermotzing
20./21. September	36,20	33,70
27./28. September Caritas Kollekte	999,00	63,90
05. Oktober Erntedank	143,60	125,20
08. Oktober Requiem für + Frau Schötz		150,48
10. Oktober Requiem für + Herr Brunner		219,07
11. Oktober Hochzeit Annegret u. Harald Nachtwey	142,00	
11./12. Oktober Isidor u. Notburga und Rosenkranz Bruderschaft	142,90	41,90
13. Oktober Requiem für + Frau Bauer		62,20

Allen Spendern ein herzliches Vergelt's Gott

Erntedank in Aholfing und Niedermotzing

Ein herzliches Vergelt's Gott an alle Mesner und Pfarrgemeinderäte beider Pfarreien, die mitgeholfen haben, unsere Erntedankaltäre zu dekorieren. Für das gespendete Gemüse, die Früchte und das Brot bedanken wir uns ebenfalls sehr herzlich bei allen Spendern. Ein großer Dank für die Mithilfe und die Mitgestaltung des Erntedankfestes gilt außerdem besonders dem Familiengottesdienst-Team mit allen Kindern und Eltern.

Vergelt's Gott

Am 05.10.2025 bestand für alle Interessierten die Möglichkeit, den neu renovierten Pfarrhof Niedermotzing bei einem Gläschen Sekt zu besichtigen. Wir bedanken uns herzlich bei **der KV und dem PGR Niedermotzing** und allen, die bei der Vorbereitung und Durchführung dieser Besichtigung mitgewirkt haben.

Am 12.10.2025 haben wir das 275-jährige Jubiläum der Hl. Isidor- und Notburga-Bruderschaft mit H. H. Weihbischof Dr. Josef Graf in Aholting gefeiert. Vielen Dank an **die KV und den PGR Aholting** und alle, die bei der Vorbereitung und Durchführung des Jubiläums tatkräftig mitgeholfen haben.

Vortrag „Hörmedizin“ am 29.10.2025 um 19:00 Uhr im Pfarrheim Aholting

Alle Interessierten laden wir herzlich zu folgendem Vortrag ein:

Hörmedizin heute: individuelle Lösungen für gutes Hören

Referent: Prof. Gostian

Datum: Mittwoch, 29.10.2025, 19.00 - 20.30 Uhr im Pfarrheim Aholting

Zählung der Gottesdienstbesucher am 08.11. und 09.11.2025

Für Zwecke der kirchlichen Statistik werden am 2. Wochenende im November die Gottesdienstbesucher gezählt.

Abwesenheit von H. H. Pfarrer John

Von Montag, 20.10. bis einschließlich Freitag, 24.10.2025 befindet sich H. H. Pfarrer John bei Ordens-Exerzitien in Rom. Unsere Pfarreien-Wallfahrt nach Rom findet vom 10.11. bis 14.11.2025 (mit H. H. Pfarrer John) statt. H. H. Pfarrer Nießner übernimmt in diesen Zeiträumen den Bereitschaftsdienst und die Vertretung. In dringenden Angelegenheiten (z. B. Sterbefälle) wenden Sie sich in oben genannten Zeiträumen bitte telefonisch an H. H. Pfarrer Nießner unter folgender Telefonnummer: 0 94 21/ 9 74 29 48. Ansonsten schicken Sie bitte eine E-Mail mit Ihrem Anliegen an: niedermotzing@bistum-regensburg.de
Die Werktags-Gottesdienste entfallen während der Abwesenheit von H. H. Pfarrer John.

Nächster Pfarrbrief

Der nächste Pfarrbrief umfasst die Zeit **von 22.11. bis einschließlich 14.12.2025**. Informationen, die darin veröffentlicht werden sollen, müssen bis spätestens **Dienstag, 11.11.2025 um 17:00 Uhr (bitte per E-Mail)** im Pfarrbüro gemeldet werden.

Termin-Vorankündigung der Senioren-Adventfeier 2025

Am Sonntag, 14.12.2025 findet ab 13:30 Uhr die Adventfeier für alle Senioren beider Pfarreien im Pfarrheim Aholting statt.

Öffnungszeiten Pfarrbüro: dienstags 15:00 bis 17:00 Uhr

Telefon 0 94 29 / 3 51. E-Mail: niedermotzing@bistum-regensburg.de

Pfarrer John Joseph, Mobil 01 59 / 06 40 15 6